Flamenkoari buruzko materialen erakusketa eta mailegua

EXPOSICIÓN Y PRÉSTAMO DE MATERIALES RELACIONADOS CON EL FLAMENCO
(CDak, liburuak, DVDak eta abar)

LEKUAK/ LUGAR: SAN FRANTZISKO, IBAIALDE ETA BILBAO MUSIKAKO BIBLIOTEKAK
DATAK / FECHAS: IRAILAREN 3TIK 28RA
DEL 3 AL 28 DE SEPTIEMBRE
ORDUTEGIAK / HORARIOS: Kontsultatu hurrengo web orrietan / Consultar en las siguientes páginas web:
blogbibliotekak.bilbao.eus / www.bilbao.eus/bibliotecas

Bestelako jarduerak OTRAS ACTIVIDADES:

“EL FLAMENCO Y OTRAS MÚSICAS”
KONTZERTU DIDAKTIKOA / CONCIERTO DIDÁCTICO

Piano: Leire de Diego / Guitarra: Iñigo Eskubi
Adin guztietarako / Para todos los públicos
irailak 25 septiembre
asteartea - martes 19:00
BILBAO MUSIKAKO BIBLIOTEKA

MUSIKETAN TRAN TRAN TRAN
SAIO DIDAKTIKOA / SESIÓN DIDÁCTICA

6 eta 10 urte bitarteko neskato-mutikoei eta gurasoei zuzendua.
Dirigida a niños y niñas de 6 a 10 años y padres y madres.

Laguntzailea / Dinamizador: Eduardo Florido
Iraupena / Duración: 40´
irailak 27 septiembre
osteguna - jueves 18:00
IBAIALDEKO BIBLIOTEKA

2018
IRAILA / SEPTIEMBRE

DISTRITO IBAIONDO BARRUTIA

KONTZERTUAK, TAILERRAK ETA ERAKUSKETAK
CONCIERTOS, TALLERES Y EXPOSICIONES

WWW.KULTURABARRUTIK.EUS

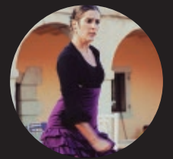
Una ría con duende

FLAMENKOAREN 13. JARDUNALDIAK

KULTURA BARRUTIK
Bilbao

Musika emanaldiak
ACTUACIONES MUSICALES

IRAILEKO ZAPATUETAN
SÁBADOS DE SEPTIEMBRE



20:00 / IRAILAK 8 SEPTIEMBRE
AREATZAKO ATERPEAK / TINGLADOS DEL ARENAL

"De la sierra a la ría"
María Molina Grupo

Cante:
Carolina Nieto
Guitarra:
Ángel Velázquez
Baile:
María Molina
Cajón:
Cristina Zarandieta

Maria Molina folklore-dantzariak aurkeztutako ikuskizun hau flamenkoan zehar egindako ibilbidea da, estilo anitzen eta koloretsuen ikuspegitik planteatua eta, aldi berean, arte honen muinari eusten diona. Oraingo honetan, Ángel Velázquez gitarra-jotzaile beteranoarekin arituko da.

El espectáculo que presenta la bailaora María Molina constituye un recorrido por el flamenco, planteado desde la variedad y el colorido de sus diferentes estilos y conservando al mismo tiempo las esencias que guarda este arte. En esta ocasión, estará acompañada por el veterano guitarrista Ángel Velázquez.

Doakoa / Gratuito

20:00 / IRAILAK 15 SEPTIEMBRE
BIDEBARRIETAKO BIBLIOTEKA

"De buena rama"
Recital de José Vital 'Caramelo' y Laura Vital

Cante:
José Vital 'Caramelo'
Cante:
Laura Vital
Guitarra:
Manolo Franco
Palmas /Jaleos:
Alvaro Tomás Ortiz
Rocío González

"Cantaoreen" belaunaldi bi eszenatoki berean, askaziari darion funtsa publikoari helaraziz. Gitarra-jotzaile birtuoso baten akonpainamenduarekin, Laura Vitalen ahots biziak, indartsuak eta ñabarduratsuak eta bere aitak Cádizko lurretako "canteetatik" geografia flamenkoaren beste bazter batzuetarainoko bidea urratuko dute.

Dos generaciones cantaoras comparten escenario mostrando al público el alma que transmite su linaje. Con el acompañamiento de una virtuosa guitarra, la voz brillante, vigorosa y rica en matices de Laura Vital y su padre tejerán un camino desde los cantes de la tierra gaditana a otros lugares de la geografía flamenca.

Doakoa. Gonbidapena beharrezkoa izango da aretoa bete arte. Gonbidapenak ordu bete lehenagotik eskuratu ahal izango dira ikuskizunaren lekuan bertan.
Gratuito. Entrada con invitación hasta completar aforo. Las invitaciones se podrán obtener desde una hora antes en el lugar del espectáculo.

20:15 / IRAILAK 22 SEPTIEMBRE
GIZAKUNDEAREN ELEIZA / IGLESIA DE LA ENCARNACIÓN - ATXURI

"Arenera"
Compañía flamenca de Ángela Carbajo

Baile:
Ángela Carbajo
Cante:
Mónica Núñez
Guitarra:
Jerónimo Maya
Palmas /Jaleos:
Miguel Jiménez

Angela Carbajok "Arenera" izeneko muntaia dakarkigu; bertan agertuko digu bere sorterrian flamenkoa nola sentitzen duen eta nola daraman arnasan. Musikari bikainen jardunak etengabe aberastuko du bere dantzaren xarma.

Angela Carbajo nos presenta su montaje 'Arenera', un espectáculo con el que nos transmite su manera de sentir y respirar el flamenco en la tierra que la vió nacer. La magia de su baile estará en todo momento enriquecida por la participación de excelentes músicos.

Doakoa. Gonbidapena beharrezkoa izango da aretoa bete arte. Gonbidapenak ordu bete lehenagotik eskuratu ahal izango dira ikuskizunaren lekuan bertan.
Gratuito. Entrada con invitación hasta completar aforo. Las invitaciones se podrán obtener desde una hora antes en el lugar del espectáculo.

20:00 / IRAILAK 29 SEPTIEMBRE
AMAIERAKO EKITALDIA
JORNADA DE CLAUSURA
BILBOROCK

"Un olé a tiempo"
Raúl "el Perla" con Luis Peña

Guitarra:
Raúl 'el Perla'
Cante / Baile:
Luis Peña
Cante / Palmas:
Javier Heredia
Cante (palmas):
Alfonos Núñez
'el Purili'

Azken urteotan, Raúl "el Perla" Farruquitoren dantza flamenko taldearen zutabetako bat bilakatu ondoren, bakarkako aurreneko lana dakarkigu, 'Un olé a tiempo'. Berak duen jotzeko modu sendo eta konpasez beteak akonpainamendua egingo dio Sevillako artisten talde bati, tradizioz beteriko Javier Heredia eta "el Purili"-ren ahots protagonistekin eta Luis Peñaren dantzarekin.

Después de convertirse los últimos años en uno de los puntales de la compañía de baile flamenco de Farruquito, Raúl 'el Perla' nos trae su primer trabajo en solitario 'Un olé a tiempo'. Su toque rotundo y pleno de compás acompañará a un equipo de artistas de Sevilla con las voces protagonistas llenas de solera de Javier Heredia y "el Purili" y el baile de Luis Peña.

Sarrera / Entrada: 10 €
Aurrez aldetik / Venta anticipada: www.kulturabarrutik.eus eta Power Records (Villarias, 5)
Txarteldegian, ikuskizuna hasi baino ordubete lehenago.
En taquilla, una hora antes del espectáculo.

Tailerrak
TALLERES

DANTZA I (HASIERA) / BAILE I (INICIACIÓN):
Marta Pampa
irailak 3, 4 eta 5 septiembre 19:00 - 21:00

DANTZA II (TARTEKOA) / BAILE II (INTERMEDIO):
Ángela Carbajo
irailak 10,11 eta 12 septiembre 19:00 - 21:00

DANTZA III (AURRERATUA) / BAILE III (AVANZADO):
Ángela Carbajo
irailak 13 eta 14 septiembre 19:00 - 21:00
irailak 15 septiembre 11:30 - 13:30

TXALOAK ETA ERRITMOA (HASIERA) / PALMAS-COMPÁS I (INICIACIÓN):
Ander Sánchez
irailak 10, 11 eta 12 septiembre 19:00 - 21:00

TXALOAK ETA ERRITMOA II (TARTEKOA) / PALMAS-COMPÁS II (INTERMEDIO):
Darío Campos
Irailak 17, 18 eta 19 septiembre 19:00 a 21:00

TXALOAK ETA ERRITMOA III (AURRERATUA) / PALMAS-COMPÁS III (AVANZADO):
Oscar Jareño
irailak 24, 25 eta 26 septiembre 19:00 - 21:00

GITARRA I (HASIERA) / GUITARRA I (INICIACIÓN):
Enrique Borja "el Vaca"
irailak 6 eta 7 septiembre 19:00 - 21:00
irailak 8 septiembre 11:30 - 13:30

GITARRA II (AURRERATUA) / GUITARRA II (INTERMEDIO-AVANZADO):
Antonio León
irailak 6 eta 7 septiembre 19:00 - 21:00
irailak 8 septiembre 11:30 - 13:30

KANTEA / TALLER DE CANTE:
Miguel Jiménez Jiménez
irailak 13 eta 14 septiembre 19:00 - 21:00
irailak 15 septiembre 11:30 - 13:30

Tailer guztiak San Frantziskoko Udaltegian emango dira. Izena emateko epea abuztuaren 16an amaituko da (egun hori barne). Hala ere, epea amaitutakoan lekuak hutsik geratzen badira, eskariak iritsi ahala betetzen joango dira lekuok, tailer bakoitzeko plaza-kopurua bete arte. Horretarako, cultura@bilbao.eus helbidera mezu elektronikoa bidali behar da eta eskakizunari ematen zaion erantzunak dioena egin.

Todos los talleres se impartirán en el Centro Municipal de San Francisco. La inscripción finaliza el 16 de agosto (inclusive). No obstante, si finalizado el plazo de inscripción quedaran plazas vacantes, estas se irán cubriendo por orden de llegada de las solicitudes hasta completar el número de plazas máximo de cada taller. Para ello, habrá que enviar un email a cultura@bilbao.eus y seguir las indicaciones que se den como respuesta a la solicitud.